

RUKOVANJE I INSTALACIJA

Hidraulički upravljeni mini protočni grijač

- » DHM 3
- » DHM 4
- » DHM 6
- » DHM 7

STIEBEL ELTRON

POSEBNE NAPOMENE

RUKOVANJE

1.	Opće napomene	4
2.	Sigurnost	5
3.	Opis uređaja	6
4.	Postavke	6
5.	Čišćenje, njega i održavanje	7
6.	Otklanjanje problema	7

INSTALACIJA

7.	Sigurnost	8
8.	Opis uređaja	8
9.	Pripreme	9
10.	Montaža	9
11.	Puštanje u rad	13
12.	Stavljanje izvan pogona	13
13.	Otklanjanje kvarova	13
14.	Održavanje	14
15.	Tehnički podatci	15

JAMSTVO

OKOLIŠ I RECIKLIRANJE

POSEBNE NAPOMENE

- Uredaj mogu koristiti djeca starija od 3 godine te osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili osobe s nedovoljnim iskustvom i znanjem ako su pod nadzorom ili su upućene u sigurnu uporabu uređaja te shvaćaju opasnosti koje bi mogle nastati. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Djeca ne smiju vršiti čišćenje i održavanje bez nadzora.
- Slavina može tijekom rada poprimiti temperaturu višu od 50 °C. Kod izlaznih temperatura viših od 43 °C postoji opasnost od oparina.
- Ovaj uređaj nije prikladan za opskrbu tuša (pogon tuša).
- Uredaj se mora moći odvojiti od mrežnog priključka preko rastavne dionice od najmanje 3 mm na svim polovima.

POSEBNE NAPOMENE

- Navedeni napon mora odgovarati mrežnom naponu.
- Uredaj mora biti trajno priključen na fiksno ožičenje, iznimka DHM 3.
- U slučaju oštećenja ili zamjene kabel za mrežni priključak smije zamijeniti samo stručni serviser ovlašten od strane proizvođača i uz uporabu originalnog rezervnog dijela.
- Pričvrstite uređaj na način opisan u poglavlju „Instalacija / Montaža“.
- Pridržavajte se maksimalno dopuštenog tlaka (vidi poglavlje „Tehnički podatci / Tablica s podatcima“).
- Ne smije se prekoračiti donja granica specifičnog otpora vode iz vodoopskrbne mreže (vidi poglavlje „Instalacija / Tehnički podatci / Tablica s podatcima“).
- Ispraznite uređaj na način opisan u poglavljiju „Instalacija / Održavanje / Pražnjenje uređaja“.

RUKOVANJE

Opće napomene

RUKOVANJE

1. Opće napomene

Poglavlje „Rukovanje“ namijenjeno je korisniku uređaja i stručnom serviseru.

Poglavlje „Instalacija“ namijenjeno je stručnom serviseru.



Napomena

Prije uporabe uređaja pažljivo pročitajte ove upute i sačuvajte ih.

Upute po potrebi predajte sljedećem korisniku.

1.1 Sigurnosne napomene

1.1.1 Struktura sigurnosnih napomena



SIGNALNA RIJEČ Vrsta opasnosti

Ovdje su navedene moguće posljedice u slučaju nepoštovanja sigurnosnih napomena.

► Ovdje su navedene mјere za uklanjanje opasnosti.

1.1.2 Simboli, vrsta opasnosti

Simbol	Vrsta opasnosti
	Ozljeda
	Strujni udar
	Opeklna (opeklnina, oparina)

1.1.3 Signalne riječi

SIGNALNA RIJEČ	Značenje
OPASNOST	Napomene čije nepoštovanje dovodi do teških ozljeda ili smrti.
UPOZORENJE	Napomene čije nepoštovanje može dovesti do teških ozljeda ili smrti.
OPREZ	Napomene čije nepoštovanje može dovesti do srednje teških ili laka ozljeda.

RUKOVANJE

Sigurnost

1.2 Druge oznake u ovoj dokumentaciji



Napomena

Napomene su omeđene vodoravnim crtama iznad i ispod teksta. Opće napomene označene su ovim simbolom.
► Pažljivo pročitajte tekst napomene.

Simbol



Materijalna šteta
(oštećenja uređaja, posljedična šteta, šteta po okoliš)



Zbrinjavanje uređaja

- Ovaj simbol ukazuje Vam na ono što je potrebno napraviti. Potrebne radnje opisane su korak po korak.

1.3 Mjerne jedinice



Napomena

Ako nije drugačije navedeno, primjenjena mjerena jedinica je milimetar.

2. Sigurnost

2.1 Namjenska uporaba

Uredaj je predviđen za primjenu u kućanstvu. Neupućene osobe uređajem ne mogu sigurno rukovati. Izvan kućanstva, npr. u malom obrtu, uređaj se također može upotrebljavati na isti način.

Ovaj uređaj služi za zagrijavanje pitke vode. Ovaj je uređaj namijenjen za umivaonik.

Svaka druga uporaba ili uporaba koja prelazi te granice nije namjenska. Namjenska uporaba podrazumijeva i poštovanje ovih uputa te naputaka za korišteni pribor.

2.2 Opće sigurnosne napomene



OPASNOST od opeklina

Slavina može tijekom rada poprimiti temperaturu višu od 50 °C.

Kod izlaznih temperatura viših od 43 °C postoji opasnost od oparina.

RUKOVANJE

Opis uređaja



UPOZORENJE ozljeda

Uredaj mogu upotrebljavati djeca starija od 3 godine te osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili osobe s nedovoljnim iskustvom i znanjem ako su pod nadzorom ili su upućene u sigurnu uporabu uređaja te shvaćaju opasnosti koje bi mogle nastati. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Djeca ne smiju vršiti čišćenje i održavanje bez nadzora.



OPASNOST od strujnog udara

Oštećeni električni priključni vod mora zamijeniti stručni serviser. Na taj se način isključuju moguće opasnosti.



Materijalne štete

Zaštite uređaj i slavinu od smrzavanja.



Materijalne štete

Koristite samo isporučeni specijalni mlazni regulator. Spriječite nastanak kamenca na izlazima slavina (vidi poglavlje „Rukovanje / Čišćenje, njega i održavanje“).

3. Opis uređaja

Hidraulički upravljeni mini protočni grijач zagrijava vodu izravno na ispusnom mjestu. Pri otvaranju slavine automatski se uključuje snaga grijanja. Zahvaljujući kratkim putanjama snage nastaju neznatni gubitci energije i vode.

Snaga tople vode ovisi o temperaturi hladne vode, snazi grijanja i količini protoka.

Sustav grijanja s neizoliranim žicama prikladan je za vodu s malo i puno kamenca. Taj je sustav grijanja poprilično neosjetljiv na nakupljanje kamenca. Taj se sustav grijanja brine za brzu i efikasnu pripremu tople vode na umivaoniku.

Ugradnjom priloženog specijalnog mlaznog regulatora dobivate optimalan mlaz vode.

4. Postavke

Čim otvorite ventil za toplu vodu na slavini ili aktivirate osjetnik slavine s osjetnikom, automatski se uključuje sustav grijanja ovog uređaja. Voda se zagrijava. Temperaturu vode možete promijeniti na slavini:

Za količinu uključivanja vidi poglavlje „Tehnički podatci / Tablica s podatcima / UKLJ“.

Povisivanje temperature

- Prigušite količinu protoka na slavini.

Snižavanje temperature

- ▶ Do kraja otvorite slavinu. Umiješajte više hladne vode.

Nakon prekida vodoopskrbe

Vidi poglavlje „Puštanje u rad / Ponovno puštanje u rad“.

5. Čišćenje, njega i održavanje

- ▶ Ne koristite sredstva za čišćenje koja grebu ili otapaju. Za njegu i čišćenje uređaja dovoljna je vlažna krpa.
- ▶ Redovito kontrolirajte slavine. Kamenac s izlaza slavina možete ukloniti običnim sredstvima za uklanjanje kamenca.
- ▶ Neka električnu sigurnost na uređaju redovito provjerava stručni serviser.
- ▶ Redovito uklanjajte kamenac sa specijalnog mlaznog regulatora na slavini ili ga zamijenite (vidi poglavlje „Opis uređaja / Pribor“).

6. Otklanjanje problema

Ako ne možete ukloniti uzrok, pozovite servisera. Radi bolje i brže pomoći priopćite mu broj natpisne pločice (000000-0000-000000).

DHM . . Br.: 000000-0000-000000

INSTALACIJA

7. Sigurnost

Instalaciju, puštanje u rad, održavanje i popravak uređaja smije provoditi samo stručni serviser.

7.1 Opće sigurnosne napomene

Jamčimo bespriječoran rad i radnu sigurnost samo ako su korišteni originalni pribor namijenjen uređaju i originalni rezervni dijelovi.



Materijalne štete

Pridržavajte se maks. dopuštene temperature dotjecanja. Kod viših temperatura može doći do oštećenja uređaja. Uz pomoć središnje termostatske slavine (vidi poglavlje „Opis uređaja / Pribor“) možete ograničiti temperaturu dotjecanja.

7.2 Propisi, norme i odredbe



Napomena

Obratite pozornost na sve nacionalne i regionalne propise i odredbe.

Specifični električni otpor vode ne smije biti niži od onog navedenog na natpisnoj pločici. Kod kombinirane vodoopskrbne mreže morate uvažiti najniži električni otpor vode (vidi poglavlje „Tehnički podatci / Tablica s podatcima“). Specifični električni otpor vode ili električnu provodljivost vode možete saznati od svojeg vodoopskrbnog poduzeća.

7.3 Mjerne jedinice



Napomena

Ako nije drugačije navedeno, primijenjena merna jedinica je milimetar.

8. Opis uređaja

8.1 Opseg isporuke

S uređajem se isporučuju:

- sito u dotoku hladne vode
- specijalni mlazni regulator „SR“

INSTALACIJA

Pripreme

- priključno crijevo 3/8, duljine 500 mm, s brtvama*
- T-komad 3/8*

* za priključak u vidu uređaja otpornog na tlak

8.2 Pribor

specijalni mlazni regulator „SR“*

- SR 3: broj narudžbenice 289591 za DHM 3 i DHM 4
 - SR 5: broj narudžbenice 270582 za DHM 6 i DHM 7
- * za primjenu u navoju M22/M24.

tlačna slavina

- WSH 10 | WSH 20 slavina s osjetnikom za umivaonik

bestlačne slavine

- WSN 10 | WSN 20 slavina s osjetnikom za umivaonik
- MAZ dvoručna slavina za umivaonik
- MAE jednoručna slavina za umivaonik

ZTA 3/4 - središnja termostatska slavina

Termostatska slavina za središnje predmješanje, na primjer za pogon protočnog grijачa sa solarnom instalacijom.

9. Pripreme

- Dobro isperite vodovodnu cijev.

Vodoinstalacija

Nije potreban sigurnosni ventil.

Slavine

- Upotrebjavajte prikladne slavine (vidi poglavlje „Opis uređaja / Pribor“).



Napomena

Ugradnjom specijalnog mlaznog regulatora u slavinu dobivate optimalan mlaz vode.

10. Montaža

10.1 Montažno mjesto

Uredaj montirajte u prostoriji zaštićenoj od smrzavanja u blizini ispusne slavine.

Pazite da bočni pričvrsni vijci s poklopcem budu dostupni.

Ovaj je uređaj prikidan samo za montažu ispod umivaonika (priključci za vodu gore).

INSTALACIJA

Montaža



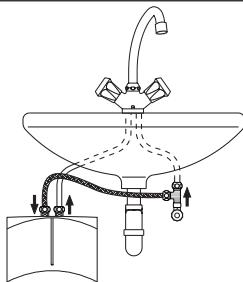
OPASNOST od strujnog udara

Vrsta zaštite IP25 zajamčena je samo kad je montirana stražnja oplata uređaja.

- Uvijek montirajte stražnju oplatu uređaja.

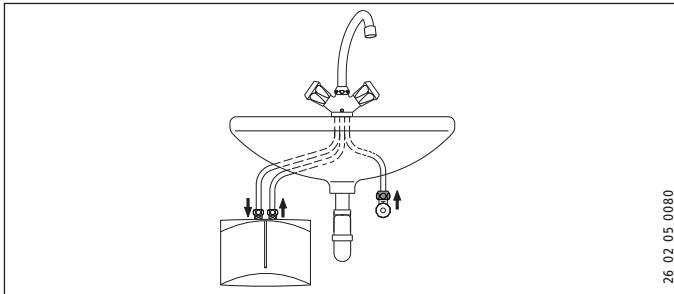
10.2 Alternativna montaža

Montaža ispod umivaonika, tlačna, s tlačnom slavinom



26_02_05_0093

Montaža ispod umivaonika, bestlačna, s bestlačnom slavinom



10.2.1 Montaža uređaja

- Montirajte uređaj na zid.



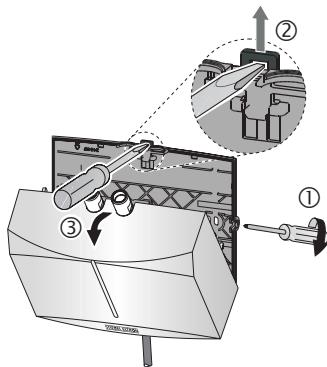
Napomena

Zid mora imati dovoljnu nosivost.

INSTALACIJA

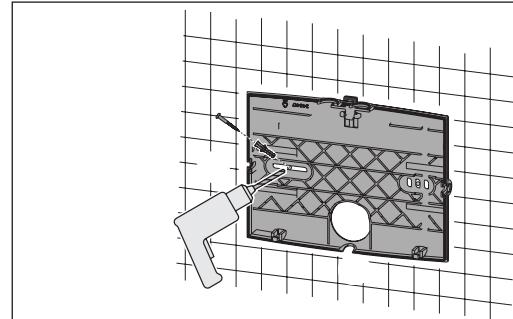
Montaža

HRVATSKI



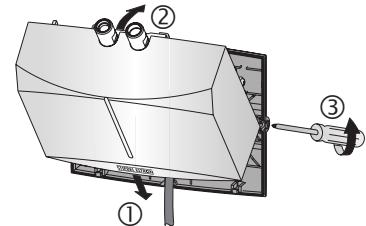
26_02_05_0083

- ▶ Dvaput okrenite pričvršne vijke s poklopcem kako biste ih otpustili.
- ▶ Odvijačem deblokirajte opružnu bravu.
- ▶ Prema naprijed skinite poklopac uređaja sa sustavom grijanja.
- ▶ Kliještimi probijte provodni otvor za električni priključni vod u poklopcu uređaja. Po potrebi turpijom korigirajte konturu.



26_02_05_0084

- ▶ Stražnju oplatu uređaja upotrijebite kao šablonu za bušenje.
- ▶ Stražnju oplatu uređaja pričvrstite na zid prikladnim pričvrstnicama i vijcima.



26_02_05_0085

- ▶ Položite električni priključni vod u provodni otvor stražnje oplate.
- ▶ Dolje zakvačite poklopac uređaja sa sustavom grijanja.
- ▶ Uglavite sustav grijanja u opružnu bravu.

INSTALACIJA

Montaža

- ▶ Poklopac uređaja pričvrstite pričvrsnim vijcima s poklopcom.

10.2.2 Montaža slavine

Materijalne štete

Pri montaži svih priključaka morate podupirati uređaj ključem veličine 14.

Priklučak otporan na tlak

- ▶ Montirajte isporučeno priključno crijevo 3/8 i T-komad 3/8.
- ▶ Montirajte slavinu. Pritom slijedite upute za rukovanje i instalaciju slavine.

Bestlačni priključak

- ▶ Montirajte slavinu. Pritom slijedite upute za rukovanje i instalaciju slavine.

10.3 Uspostava električnog priključka



OPASNOST od strujnog udara

Propisno izvedite sve električne radove i radove priključivanja.



OPASNOST od strujnog udara

Pazite na to da uređaj bude priključen na zaštitni vodič. Uređaj se mora moći odvojiti od mrežnog priključka preko rastavne dionice od najmanje 3 mm na svim polovima.



OPASNOST od strujnog udara

U stanju pri isporuci uređaji su opremljeni električnim priključnim vodom (DHM 3 s utikačem).

Moguć je priključak na fiksno položeni električni vod ako on ima minimalni poprečni presjek standardnog priključnog voda uređaja. Maksimalno je moguć poprečni presjek voda od $3 \times 6 \text{ mm}^2$.



Materijalne štete

Pri priključivanju na utičnicu sa zaštitnim kontaktom (kod električnog priključnog voda s utikačem) pazite na to da utičnica sa zaštitnim kontaktom nakon instalacije uređaja bude slobodno dostupna.



Materijalne štete

Obratite pozornost na natpisnu pločicu. Navedeni napon mora odgovarati mrežnom naponu.

- ▶ Priključite električni priključni vod u skladu s električnom spojnom shemom (vidi poglavlje „Tehnički podatci / Električna spojna shema“).

INSTALACIJA

Puštanje u rad

11. Puštanje u rad

11.1 Prvo puštanje u rad



- ▶ Napunite uređaj višekratnim crpljenjem na slavini sve dok mreža vodova i uređaj ne ostanu bez zraka.
- ▶ Provedite kontrolu nepropusnosti.
- ▶ Utikač električnog priključnog voda, ako postoji, utaknite u utičnicu sa zaštitnim kontaktom ili uključite osigurač.
- ▶ Provjerite funkciju uređaja.

11.2 Predaja uređaja

- ▶ Objasnite korisniku funkciju uređaja i upoznajte ga s njegovom uporabom.
- ▶ Uputite korisnika na moguće opasnosti, posebno na opasnost od opeklini.
- ▶ Predajte mu ove upute.

11.3 Ponovno puštanje u rad



Materijalne štete

Nakon prekida vodoopskrbe uređaj morate ponovno puštiti u rad slijedeći sljedeće korake da ne bi došlo do oštećenja sustava grijanja s neizoliranim žicama.

- ▶ Odvojite uređaj od izvora napona. U tu svrhu izvucite utikač električnog priključnog voda, ako postoji, ili isključite osigurač.
- ▶ Vidi poglavlje „Prvo puštanje u rad“.

12. Stavljanje izvan pogona

- ▶ Uz pomoć osigurača u kućnoj instalaciji odvojite uređaj od mrežnog napona ili izvucite utikač električnog priključnog voda.
- ▶ Ispraznjite uređaj (vidi poglavlje „Održavanje“).

13. Otklanjanje kvarova

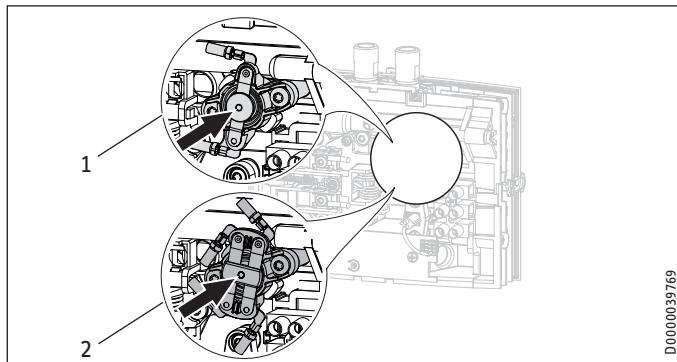
Problem	Uzrok	Rješenje
Uredaj se ne uključuje iako je do kraja otvoren ventil za toplu vodu.	Na mlaznom regulatoru u slavini nakupili su se kamenci ili onečišćenja.	Očistite mlazni regulator i/ili uklonite kamenac iz njega ili zamijenite specijalni mlazni regulator.
Sito u vodu hladne vode je začepljeno.	Očistite sito nakon što zavrnete dovod hladne vode.	

INSTALACIJA

Održavanje

Problem	Uzrok	Rješenje
	Došlo je do kvara sustava grijanja.	Izmjerite otpor sustava grijanja, eventualno zamijenite uređaj.
	Sigurnosni graničnik tlaka je iskočio.	Otklonite uzrok smetnje. Odvojite uređaj od izvora napona i rasteretite vodovodnu cijev. Aktivirajte sigurnosni graničnik tlaka.

Aktivacija sigurnosnog graničnika tlaka



- 1- polni sigurnosni graničnik tlaka DHM 4 / DHM 6
- 2- polni sigurnosni graničnik tlaka DHM 3 / DHM 7

14. Održavanje



OPASNOST od strujnog udara

Pri izvođenju svih radova odvojite uređaj na svim položajima od mrežnog priključka.

14.1 Pražnjenje uređaja



OPASNOST od opeklina

Pri pražnjenju može doći do istjecanja vruće vode.

Ako morate isprazniti uređaj radi radova održavanja ili u slučaju opasnosti od smrzavanja radi zaštite cjelokupne instalacije, postupite na sljedeći način:

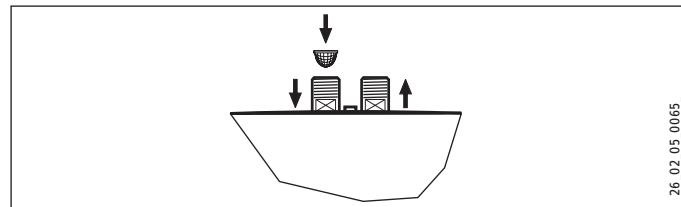
- Zatvorite zaporni ventil u dovodnom vodu hladne vode.
- Otvorite odvodni ventil.
- Odvojite priključke za vodu od uređaja.

14.2 Čišćenje sita

Ugrađeno sito možete očistiti nakon demontaže priključnog voda hladne vode.

INSTALACIJA

Tehnički podatci



14.3 Provjere prema VDE 0701/0702

Provjera zaštitnog vodiča

- ▶ Provjerite zaštitni vodič (u Njemačkoj npr. DGUV A3) na kontaktu zaštitnog vodiča električnog priključnog voda i na priključnom nastavku uređaja.

Izolacijski otpor

- ▶ Ako neki uređaj s nazivnim ogrjevnim učinkom od $> 3,5 \text{ kW}$ ne postigne izolacijski otpor od $300 \text{ k}\Omega$, preporučujemo da izolacijska svojstva tog uređaja provjerite pomoću mjerena struje razlike struja zaštitnog vodiča / struja odvoda prema VDE 0701/0702 (slika C.3b).

14.4 Skladištenje uređaja

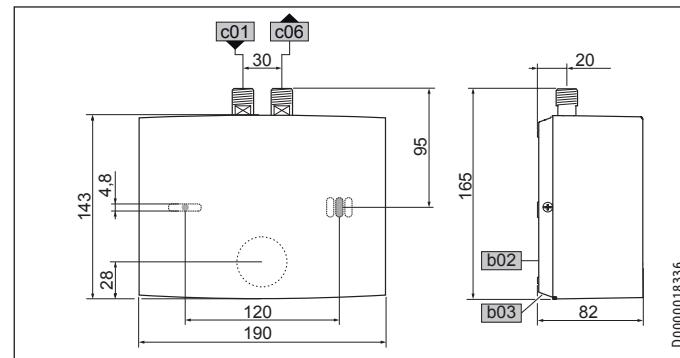
- ▶ Demontirani uređaj skladište tako da je zaštićen od smrzavanja jer se u uređaju nalazi preostala voda koja bi mogla smrznuti i tako prouzročiti štetu.

14.5 Zamjena električnog priključnog voda kod DHM 6

- ▶ Kod DHM 6 u slučaju zamjene morate upotrijebiti električni priključni vod od 4 mm^2 .

15. Tehnički podatci

15.1 Mjere i priključci



DHM			
b02	Provodnica elektr. vodova I		
b03	Provodnica elektr. vodova II		
c01	Hladna voda dotok	Vanjski navoj	G 3/8 A
c06	hladna voda izlaz	Vanjski navoj	G 3/8 A

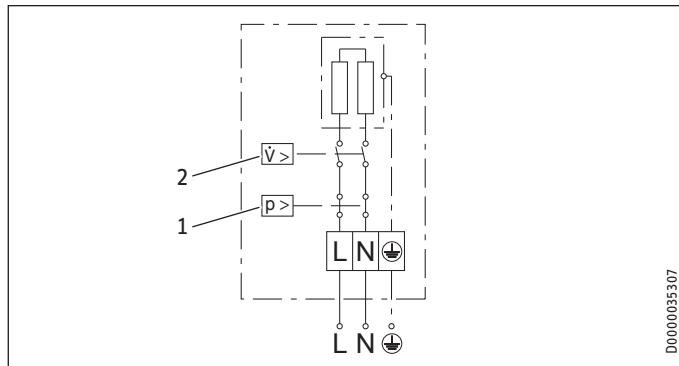
INSTALACIJA

Tehnički podatci

15.2 Električna spojna shema

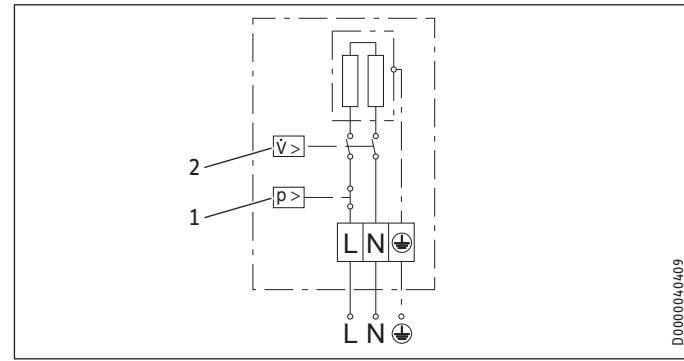
15.2.1 DHM 3

1/N/PE ~ 200-240 V



- 1 Sigurnosni graničnik tlaka
- 2 Prekidač za razliku tlaka

15.2.2 DHM 4 | DHM 6 1/N/PE ~ 200-240 V



- 1 Sigurnosni graničnik tlaka
- 2 Prekidač za razliku tlaka



Materijalne štete

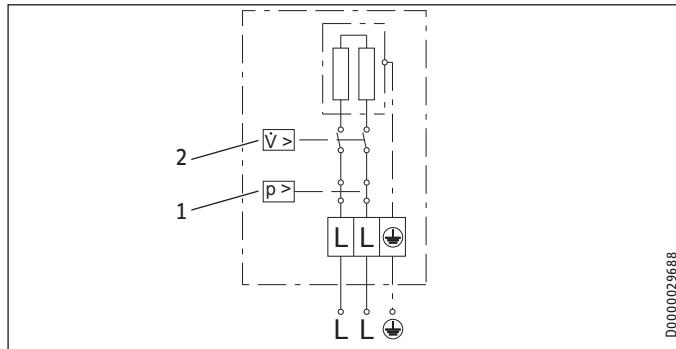
► Kod fiksног priključka priključite električni priključni vod prema oznakama na stezajlki utičnice.

INSTALACIJA

Tehnički podatci

15.2.3 DHM 7

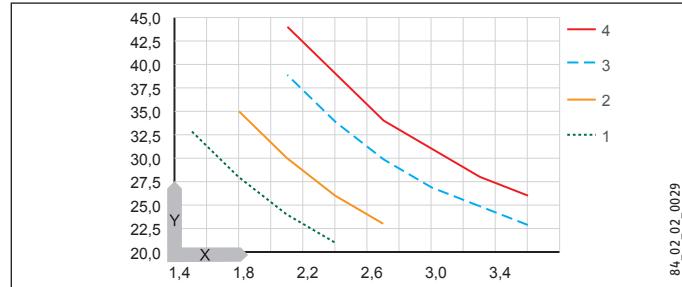
2/PE ~ 380-415 V



- 1 Sigurnosni graničnik tlaka
- 2 Prekidač za razliku tlaka

15.3 Povišenje temperature

Sljedeća povišenja temperature vode javljaju se pri naponu od 230 V / 400 V:



- X Volumni protok u l/min
Y Povišenje temperature u K
1 3,5 kW - 230 V
2 4,4 kW - 230 V
3 5,7 kW - 230 V
4 6,5 kW - 400 V

Primjer DHM 3 s 3,5 kW

Volumni protok	l/min	2,0
Povišenje temperature	K	25
Temperatura dotjecanja hladne vode	°C	12
Maksimalna moguća temperatura istjecanja	°C	37

INSTALACIJA

Tehnički podatci



Napomena

Temperaturu istjecanja od 50 °C postići ćete pri najnižem mogućem protoku i sljedećim temperaturama dotjecanja hladne vode:

- DHM 3 > 18 °C
- DHM 4 > 21 °C
- DHM 6 > 22 °C
- DHM 7 > 15 °C

15.4 Područja primjene

Za specifični električni otpor i specifičnu električnu provodljivost vidi „Tablica s podacima“.

Normirani podatak na 15 °C		20 °C		25 °C	
Spec. Otpor $\rho \geq$	Spec. vost $\sigma \leq$	Spec. Otpor $\rho \geq$	Spec. vost $\sigma \leq$	Spec. Otpor $\rho \geq$	Spec. vost $\sigma \leq$
Ωcm	mS/m	μS/cm	Ωcm	mS/m	μS/cm
1100	91	909	970	103	1031
					895
				112	1117

15.5 Kontrolna oznaka

Vidi natpisnu pločicu na uređaju.

INSTALACIJA

Tehnički podatci

15.6 Podaci o potrošnji energije

Podatci o proizvodu odgovaraju uredbama Europske unije za Direktivu o uspostavi okvira za utvrđivanje zahtjeva za ekološki dizajn proizvoda koji koriste energiju (ErP).

	DHM 3	DHM 4	DHM 6	DHM 7
	220813	220814	185473	232789
Proizvođač	STIEBEL ELTRON	STIEBEL ELTRON	STIEBEL ELTRON	STIEBEL ELTRON
Krivilja opterećenja	XXS	XXS	XXS	XS
Razred energetske učinkovitosti	A	A	A	A
Energetski stupanj djelovanja	%	39	38	40
Dnevna potrošnja struje	kWh	2,200	2,200	2,130
Godišnja potrošnja struje	kWh	477	478	465
Razina zvučne snage	dB(A)	15	15	15
Posebne napomene za mjerjenje učinkovitosti	nema	nema	nema	nema

INSTALACIJA

Tehnički podatci

15.7 Tablica s podatcima

	DHM 3				DHM 4				DHM 6				DHM 7			
	220813				220814				185473				232789			
Električni podaci																
Nazivni napon	V	200	220	230	240	200	220	230	240	200	220	230	240	380	400	415
Nazivna snaga	kW	2,7	3,2	3,53	3,8	3,3	4,0	4,4	4,8	4,3	5,2	5,7	6,2	5,9	6,5	7,0
Nazivna struja	A	13,3	14,5	15,2	15,8	16,7	18,2	19,1	20	21,6	23,6	24,7	25,8	15,5	16,3	16,9
Osiguranje	A				16				20	25	25	25	32	16	20	20
Frekvencija	Hz				50/60				50/60				50/60	50/60	50/60	50
Faze					1/N/PE				1/N/PE				1/N/PE			2/PE
Specifični otpor $\rho_{15} \geq$	$\Omega \text{ cm}$				1100				1100				1100			1100
Specifična provodljivost $\sigma_{15} \leq$	$\mu\text{S}/\text{cm}$				909				909				909			909
Maks. impedancija mreže pri 50 Hz	Ω								0,434	0,394	0,377	0,361				
Prikљuci																
Prikљučak za vodu		G 3/8 A				G 3/8 A				G 3/8 A				G 3/8 A		
Granice uporabe																
Maks. dopušteni tlak	MPa				1				1				1			1
Vrijednosti																
Maks. dopuštena temperatura ulazne vode	$^{\circ}\text{C}$				35				35				35			35
Uklj.	l/min				> 1,6				> 2,0				> 2,6			> 2,6
Gubitak tlaka kod volumne struje	MPa				0,05				0,06				0,08			0,08
Volumni protok za pad tlaka	l/min				1,6				2,0				2,6			2,6
Ograničenje volumnog protoka pri	l/min				2,2				2,8				4,3			4,3
Prikaz tople vode	l/min				2,0				2,5				3,2			3,7
$\Delta\vartheta$ kod prikaza	K				25				25				25			25
Hidraulični podaci																
Nazivni sadržaj	l				0,1				0,1				0,1			0,1
Izvedbe																
Vrsta montaže ispod umivaonika					X				X				X			X

INSTALACIJA

Tehnički podatci

	DHM 3	DHM 4	DHM 6	DHM 7
Izvedba otvorena	X	X	X	X
Izvedba zatvorena	X	X	X	X
Klasa zaštita	1	1	1	1
Izolacijski blok	Plastika	Plastika	Plastika	Plastika
Proizvođač topline sustava grijanja	neizolirana žica	neizolirana žica	neizolirana žica	neizolirana žica
Poklopac i stražnja oplata	Plastika	Plastika	Plastika	Plastika
Boja	bijelo	bijelo	bijelo	bijelo
Vrsta zaštita (IP)	IP25	IP25	IP25	IP25
Dimenzije				
Visina	mm	143	143	143
Širina	mm	190	190	190
Dubina	mm	82	82	82
Duljina priključnog kabela	mm	700	700	700
Težine				
Težina	kg	1,4	1,4	1,4



Napomena

Uredaj je usklađen s IEC 61000-3-12.

Jamstvo

Za uređaje koji su kupljeni izvan Njemačke ne vrijede jamstveni uvjeti naših njemačkih tvrtki. Osim toga, u zemljama u kojima neka od naših podružnica prodaje naše proizvode može se dobiti jamstvo od te naše podružnice. Takvo jamstvo daje se samo u slučaju ako je ta podružnica izdala vlastite jamstvene uvjete. Inače se ne daje jamstvo.

Za uređaje koji su kupljeni u zemljama u kojima nijedna od naših podružnica ne prodaje naše proizvode mi ne dajemo jamstvo.

Sva jamstva koje daju uvoznici nisu obuhvaćeni ovim pravilom.

Okoliš i recikliranje

Molimo pomozite da sačuvamo naš okoliš. Zbrinite materijale nakon korištenja sukladno nacionalnim propisima.

BILJEŠKE

HRVATSKI

Deutschland

STIEBEL ELTRON GmbH & Co. KG
Dr.-Stiebel-Straße 33 | 37603 Holzminden
Tel. 05531 702-0 | Fax 05531 702-480
info@stiebel-eltron.de
www.stiebel-eltron.de

Verkauf

Kundendienst
Ersatzteilverkauf

Tel. 05531 702-110 | Fax 05531 702-95108 | info-center@stiebel-eltron.de
Tel. 05531 702-111 | Fax 05531 702-95890 | kundendienst@stiebel-eltron.de
Tel. 05531 702-120 | Fax 05531 702-95335 | ersatzteile@stiebel-eltron.de

Australia

STIEBEL ELTRON Australia Pty. Ltd.
6 Prohasky Street | Port Melbourne
VIC 3207
Tel. 03 9645-1833 | Fax 03 9645-4366
info@stiebel.com.au
www.stiebel.com.au

Austria

STIEBEL ELTRON Ges.m.b.H.
Gewerbegebiet Neubau-Nord
Margaretenstraße 4 A | 4063 Hörsching
Tel. 07221 74600-0 | Fax 07221 74600-42
info@stiebel-eltron.at
www.stiebel-eltron.at

Belgium

STIEBEL ELTRON bvba/sprl
't Hofveld 6 - D1 | 1702 Groot-Bijgaarden
Tel. 02 42322-22 | Fax 02 42322-12
info@stiebel-eltron.be
www.stiebel-eltron.be

China

STIEBEL ELTRON (Guangzhou) Electric
Appliance Co., Ltd.
Rm 102, F1, Yingbin-Yihao Mansion, No. 1
Yingbin Road
Pan Yu District | 511431 Guangzhou
Tel. 020 39162209 | Fax 020 39162203
info@stiebel-eltron.cn
www.stiebeltron.cn

Czech Republic

STIEBEL ELTRON spol. s r.o.
K Hájům 946/1 155 00 Praha 5 - Stodůlky
Tel. 251116-111 | Fax 235512-122
info@stiebel-eltron.cz
www.stiebel-eltron.cz

Finland

STIEBEL ELTRON OY
Kapinakuja 1 | 04600 Mäntsälä
Tel. 020 720-9988
info@stiebel-eltron.fi
www.stiebel-eltron.fi

France

STIEBEL ELTRON SAS
7-9, rue des Sellières
B.P 85107 | 57073 Metz-Cédex 3
Tel. 0387 7438-88 | Fax 0387 7468-26
info@stiebel-eltron.fr
www.stiebel-eltron.fr

Hungary

STIEBEL ELTRON Kft.
Gyár u. 2 | 2040 Budaörs
Tel. 01 250-6055 | Fax 01 368-8097
info@stiebel-eltron.hu
www.stiebel-eltron.hu

Japan

NIHON STIEBEL Co. Ltd.
Kowa Kawasaki Nishiguchi Building 8F
66-2 Horikawa-Chō
Saiwai-Ku | 212-0013 Kawasaki
Tel. 044 540-3200 | Fax 044 540-3210
info@nihonstiebel.co.jp
www.nihonstiebel.co.jp

Netherlands

STIEBEL ELTRON Nederland B.V.
Davioonetweg 36 |
5222 BH 's-Hertogenbosch
Tel. 073 623-0000 | Fax 073 623-1141
info@stiebel-eltron.nl
www.stiebel-eltron.nl

Poland

STIEBEL ELTRON Polska Sp. z o.o.
ul. Działyńska 2 | 02-234 Warszawa
Tel. 022 60920-30 | Fax 022 60920-29
biuro@stiebel-eltron.pl
www.stiebel-eltron.pl

Russia

STIEBEL ELTRON LLC RUSSIA
Urzumskaya street 4,
building 2 | 129343 Moscow
Tel. 0495 7753889 | Fax 0495 7753887
info@stiebel-eltron.ru
www.stiebel-eltron.ru

Slovakia

TATRAMAT - ohrievače vody s.r.o.
Hlavná 1 | 058 01 Poprad
Tel. 052 7127-125 | Fax 052 7127-148
info@stiebel-eltron.sk
www.stiebel-eltron.sk

Switzerland

STIEBEL ELTRON AG
Industrie West
Gass 8 | 5242 Lupfig
Tel. 056 4640-500 | Fax 056 4640-501
info@stiebel-eltron.ch
www.stiebel-eltron.ch

Thailand

STIEBEL ELTRON Asia Ltd.
469 Moo 2 Tambol Klong-Jik
Amphur Bangpa-In | 13160 Ayutthaya
Tel. 035 220088 | Fax 035 221188
info@stiebeltronasia.com
www.stiebeltronasia.com

United Kingdom and Ireland

STIEBEL ELTRON UK Ltd.
Unit 12 Stadium Court
Stadium Road | CH62 3RP Bromborough
Tel. 0151 346-2300 | Fax 0151 334-2913
info@stiebel-eltron.co.uk
www.stiebel-eltron.co.uk

United States of America

STIEBEL ELTRON, Inc.
17 West Street | 01088 West Hatfield MA
Tel. 0413 247-3380 | Fax 0413 247-3369
info@stiebel-eltron-usa.com
www.stiebel-eltron-usa.com



4 017213 292296

Irrtum und technische Änderungen vorbehalten! | Subject to errors and technical changes! | Sous réserve d'erreurs et de modifications techniques! | Onder voorbehoud van vergissingen en technische wijzigingen! | Salvo error o modificación técnica! Excepto errores de tipografía o técnicos! | Zastrzeżone zmiany techniczne i ewentualne błędy! | Omylya technické změny! | Już wyrażenio zmiany technicznej! | Amusakiv változtatások éré véde déjük jogát! | Отыцтвие ошибок не гарантируется. Возможны технические изменения. | Chyby a technické zmeny sú vyhradené! | Stand 9147

STIEBEL ELTRON